

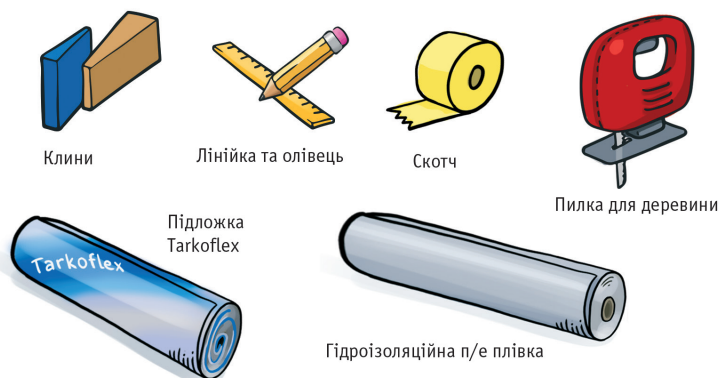
ЛАМІНАТ

**Інструкція з укладання
та догляду за ламінатом**



ІНСТРУМЕНТИ ТА АКСЕСУАРИ, ПОТРІБНІ ДЛЯ УКЛАДАННЯ:

1. Захисні окуляри.
2. Рулетка та олівець.
3. Молоток та косинець.
4. Тарктул (Металева Тяга).
5. Дрібнозуба пила для деревини (електролобзик чи циркулярна пила).
6. Вимірювач вмісту вологи.
7. Таркетт підкладка (рекомендована підкладка).
8. Клини для утворення компенсаційного зазору.
9. Пилосос.
10. Клей ПВА з вологостійкістю D3 по EN 204-205 (він може знадобитися в незначній кількості).
11. Відповідні плінтуси та молдингі.
12. Набір Таркетт для очищення підлоги (рекомендований очищувач підлоги)

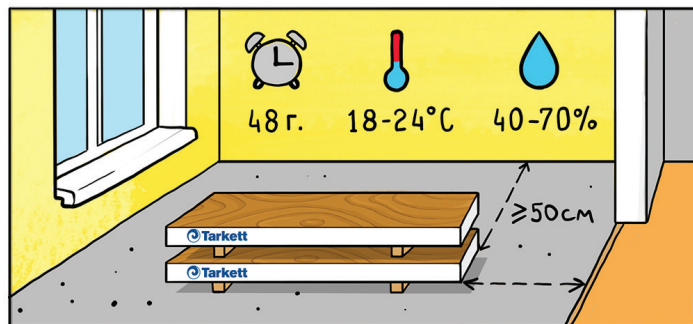


ПРИГОТУВАННЯ

ЗБЕРІГАННЯ ТА ДОСТАВКА

Доставляйте та розвантажуйте ламіновані покриття для підлоги обережно. Зберігати ламіновані покриття для підлоги треба у сухому приміщенні, утворив щонайменш 10-ти сантиметровий повітряний зазор між пачками з ламінованими покриттями для підлоги та бетонною підлогою. Ламіновані покриття для підлоги не повинні доставлятися на місце укладання, доки будівля не буде оснащена вікнами, дверми, та не будуть завершені усі «вологі» процеси будівництва, такі як цементні роботи, штукатурення, шпаклювання, оклеювання шпалерами та т.п., а приміщення не стане сухим.

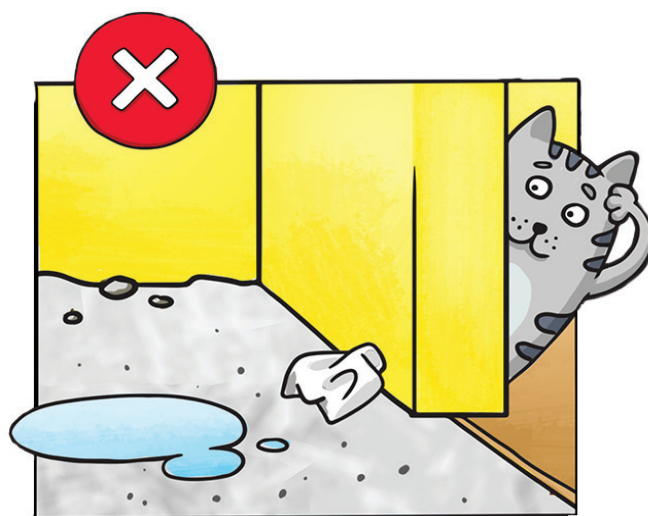
Також не є обов'язковою спеціальна акліматизація, достатньо витримати ламіноване покриття для підлоги у приміщенні, де буде вестись укладання на протязі 48 годин до початку укладання.



ВИМОГИ ДО КЛІМАТИЧНИХ УМОВ МІСЦЯ УКЛАДАННЯ

Власник/укладальник є відповідальним за підтвердження того, що кліматичні умови у місці укладання, а також основа у місці укладання, повністю відповідають вимогам компанії Таркетт та придатні до укладання будь-якого ламінованого покриття для підлоги, а стаціонарні системи кондиціювання та опалення повинні бути введені в експлуатацію та працювати. У місці укладання повинні бути постійні кліматичні умови на протязі щонайменш 14 діб до початку укладання, під час укладання та до моменту заселення приміщення — температура повітря у межах 18 - 24 °C та відносна вологість повітря у межах 40 - 70%. Таркетт не несе жодної відповідальності за будь-які пошкодження ламінованого покриття для підлоги, що сталися внаслідок чи пов'язані з укладанням ламінованого покриття для підлоги на невідповідну основу або підкладку, чи внаслідок невідповідних кліматичних умов у місці укладання.

ВИМОГИ ДО ОСНОВИ



Будь-яка основа повинна бути чистою, пласкою, сухою та мати міцну структуру.

- **ЧИСТА ОСНОВА** — Основи повинні бути чистими та вільними від: бруду, залишків ремонтних сумішей чи

герметизувальних сумішей, часток шпаклівки для стін та стель, фарб, воску, мастил чи інших матеріалів, що можуть впливати на цілісність чи властивості ламінованого покриття для підлоги.

- **ПЛАСКА/ГОРИЗОНТАЛЬНА ОСНОВА** — Основа повинна відповідати вимогам СНиП 3.04.01–87. Площинність перевіряється контрольною двометровою рейкою. Максимальний прозір між основою та рейкою не повинен перевищувати 2 мм на довжині 2 м. При необхідності основа повинна бути відшліфована для досягнення відповідних показників. У випадку використання вирівнювальних сумішей дотримуйтесь рекомендацій їх виробників, але зверніть увагу – основа повинна бути СУХОЮ до початка укладання.

- **СУХА ОСНОВА** — Ретельно перевірте вміст вологи у основі за допомогою відповідного випробного приладу та обов'язково задокументуйте результати. Основа з бетону повинна висувуватись щонайменш 30 діб перед початком випробувань вмісту вологи. Вміст вологи повинен не перевищувати 2% відповідно методу СМ (що дорівнює 3,3% вагової вологості).

- **ОДНОРІДНІСТЬ СТРУКТУРИ, МІЦНІСТЬ ТА СТАБІЛЬНІСТЬ ОСНОВИ** — Закріпите цвяхами чи шурупами усі хитливі ділянки дерев'яної основи. Якщо потрібно, вирівняйте стики дошок основи. Видаліть будь-які пошкоджені вологою, роздуті чи розщеплені ділянки дерев'яної основи чи підкладки. Уникайте основи, що у змозі переміщуватись вертикально (тобто, прогинатися). Ламіноване покриття для підлоги призначене для експлуатації на основах, що не можуть переміщуватись вертикально чи горизонтально. У випадку, якщо основа має помітні переміщення по вертикалі, це може призвести до прогинання чи відхилення від площинності укладеного ламінованого покриття для підлоги. Міцність та стабільність основи повинні відповідати вимогам СНиП 2.03.13–88.

ОСНОВИ ІЗ ВБУДОВАНИМИ СИСТЕМАМИ «ТЕПЛА ПІДЛОГА»

- Гарантія не покриває будь-які проблеми з ламінованим покриттям для підлоги Таркетт, що пов'язані із недбалим монтажем системи підігріву підлоги.

- Система підігріву підлоги, яка, при встановленому в положення «Максимум» регуляторі температури, нагріває ламіноване покриття для підлоги вище температури 28°C, не підходить для сумісного використання з ламінованим покриттям для підлоги.

- Ламіноване покриття для підлоги не слід укладати поверх електричної системи підігріву підлоги.

- Система підігріву підлоги повинна бути введена в експлуатацію та ввімкненою щонайменш за 14 діб до початку укладання дерев'яної підлоги.

- Вимкніть підігрів та дозвольте основі охолонути до кімнатної температури за 3–4 години до початку укладання.

- **ДО ПОЧАТКУ УКЛАДАННЯ** пересвідчитесь, що конструкція та елементи управління системи підігріву призначені саме для ламінованих покриттів для підлоги та контур підігріву не використовується для підігріву підлог іншого типу (керамічних тощо). Недотримання цих вимог може призвести до надмірного підігріву та пошкодження ламінованого покриття для підлоги.

- Після укладання ввімкніть систему підігріву підлоги невідкладно. Температура поверхні ламінованого покриття для підлоги не повинна перевищувати +28°C упродовж всього строку експлуатації підлоги.

- Системи підігріву приміщення зазвичай знижують вміст вологи у повітрі приміщення. У зв'язку з цим можливо знадобиться використання зволожувача повітря для підтримки рекомендованого рівня відносної вологості повітря у приміщення (40–70 %) та запобігання пошкодження ламінованого покриття для підлоги занадто сухим повітрям.

- Ламіновані покриття для підлоги можна укладати на систему підігріву тільки в тому випадку, коли нагрівальний елемент знаходиться всередині бетонної основи на глибині не менш, ніж 5 см.

- Ламіноване покриття для підлоги треба захистити від проникнення вологи із основи за допомогою поліетиленової плівки завтовшки 0,2 мм, яка укладається під звукоізолюючу підкладку (безпосередньо на основу).

- Не понижуйте та не підіймайте температуру основи більше, ніж на 1–2°C щодоби, коли вмикаєте чи вимикаєте систему підігріву. Температура поверхні ламінованого покриття для підлоги у будь-якому випадку не має перевищувати +28°C.

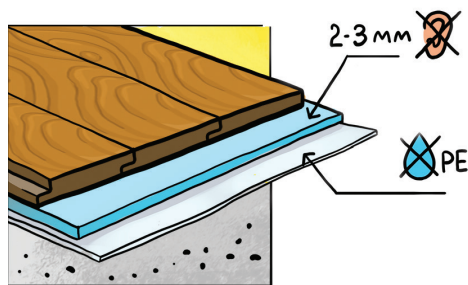
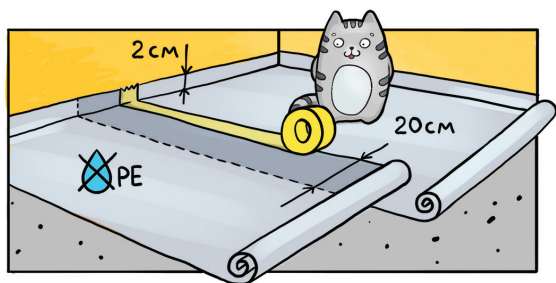
- Система підігріву має бути побудована так, щоб забезпечувати рівномірний нагрів всієї підлоги на яку укладено ламіновані покриття для підлоги.

- **ЗВЕРНІТЬ УВАГУ:** не можна укладати ламіноване покриття для підлоги на основу, в якій проходять труби (з тепло-носієм) без достатньої теплоізоляції до радіаторів опалення. Припустима для укладання різниця температур основи у різних місцях приміщення не має перевищувати 3°C.

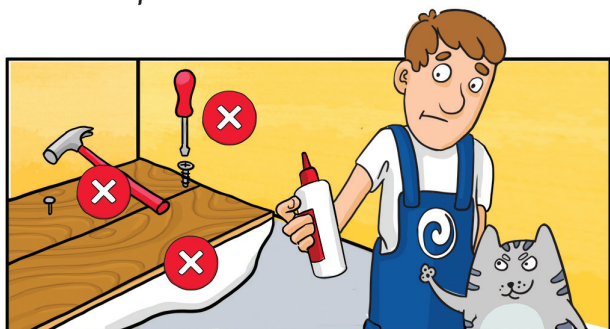
ВАЖЛИВО: Не розміщуйте на ламінованому покритті для підлоги, що укладено на систему підігріву підлоги, килими, килимові доріжки та т.п., бо це викликає перегрів ламінованого покриття для підлоги та його можливе пошкодження.

ЗАГАЛЬНІ ПОРАДИ ЩОДО УКЛАДАННЯ

ДУЖЕ ВАЖЛИВО: При укладанні ламінованого покриття для підлоги на цементну, гіпсову або бетонну основу ЗАВЖДИ кладіть поліетиленову плівку 0,2 мм завтовшки. Якщо не має можливості використати цільний відріз плівки, використовуйте декілька шматків з перекриттям один на другий не менше, ніж 200 мм, з'єднуючи края «скотчем». Стики підкладки можна проклеїти «скотчем». В якості альтернативи можна використовувати комбіновану підкладку (таку, що поєднує у собі спінену підкладку та поліетиленову плівку), яка має функції волого- й звукоізоляції.



ДУЖЕ ВАЖЛИВО: Ламіноване покриття має укладатися тільки «плаваючим» способом (планки ніяким чином не повинні фіксуватися до основи)! Зверніть увагу, що плінтуси чи нащільники/молдинги не можна закріплювати до основи крізь ламінат.



- До початку укладання виконайте розмітку приміщення для того, щоб визначити, яка кількість цілих планок буде укладена по ширині приміщення. Виключіть укладання останнього ряду, якщо для цього знадобиться планка шириною менша, ніж 60 мм. В такому випадку після розрахунку розпилить планки першого ряду вздовж на 2 частини. Крім цього, перевірте правильність геометрії приміщення (рівність та паралельність стін) з тим, щоб запобігти помилки нерівного укладання ламінованого покриття для підлоги.

- Планки ламінованого покриття для підлоги потрібно розпаковувати безпосередньо перед укладанням.

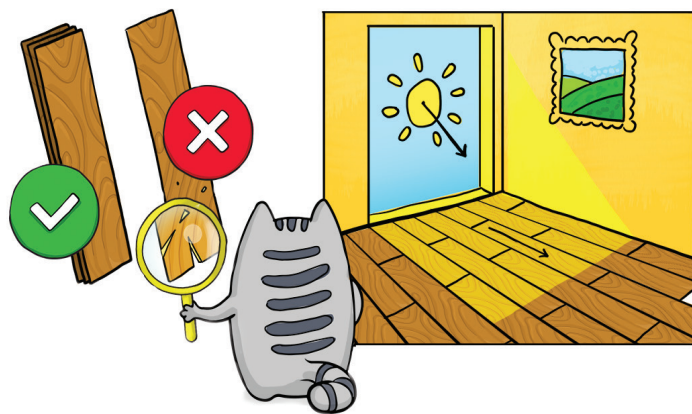
- У випадку укладання ламінованого покриття для підлоги з дизайном 1-смугового паркету, необхідно укласти планки з декількох (трьох, щонайменше) розкритих пачок для досягнення найкращого змішування кольорів та відтінків.

- Якщо це можливо, попередньо відберіть та відкладіть планки, що найкращим чином співпадають по кольору та відтінку із плінтусами для досягнення найкращого вигляду підлоги. Встановіть ці планки у ті місця, де до них прилягають плінтуси.

- Ламіновані покриття для підлоги вироблено з деревини — натурального матеріалу, що може, залежно від змін мікроклімату у приміщенні продовж року, помітно стискатися чи розширюватися, незважаючи на особливо міцну основу із плити HDF. Отже, Ви повинні залишити проміжок (так званий розширювальний проміжок) не менш 8 - 10 мм, між підлогою та стінами навкруги всього приміщення. Це також стосується необхідності утворення проміжку між підлогою та усіма нерухомими елементами, такими, як: пороги, труби опалення, сходи, колони, каміни та т.п..

- **ЗВЕРНІТЬ УВАГУ:** при укладанні необхідно перевіряти, щоб торцеві з'єднання у суміжних рядках були на відстані не менш, ніж 300 мм. Це допоможе утворити більш привабливий вигляд вашої підлоги та покращить її міцність.

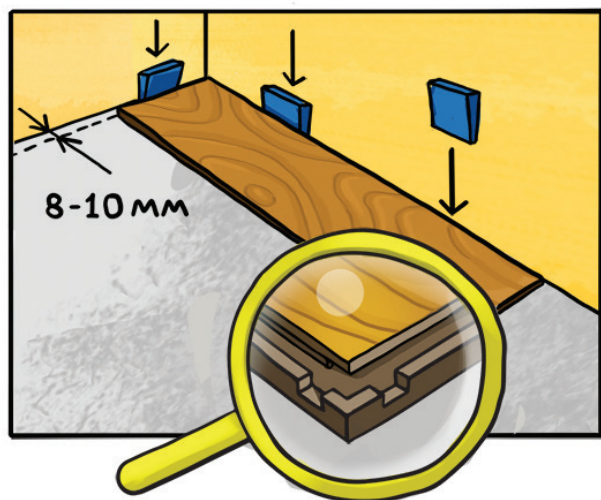
Кінцевий користувач та укладальник є відповідальними за перевірку ламінованого покриття для підлоги до початку укладання. Компанія Таркетт не несе жодної відповідальності та не приймає претензій до якості, а також не відшкодовує аніяких витрат, включаючи, але не обмежуючись тільки вартістю укладання чи демонтажу, якщо ламіноване покриття для підлоги було укладено з помітними дефектами.



УКЛАДАННЯ ЛАМІНОВАНИХ ПОКРИТТІВ ДЛЯ ПІДЛОГИ ТАРКЕТТ

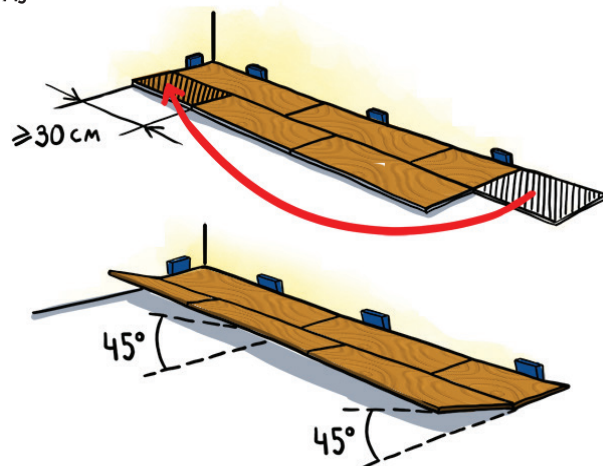
1. До укладання першого ряду ламінованого покриття для підлоги необхідно відпилити у планок першого ряду виступаючу частину гребеня замкового профілю, яка прилягає до стіни — це необхідно для утворення розширювального проміжку.

2. Перший рядок. Починайте укладання ламінованого покриття для підлоги по довшій стіні в напрямку зліва направо. Перший ряд повинен бути орієнтованим гребенем замка до стіни. Компенсаційний проміжок між лівим краєм 1-ї планки та стіною утворіть за допомогою розширювального клину. Укладайте перший ряд, зістиковуючи планки у торцевих з'єднаннях. Перевіряйте, щоб паз замкового з'єднання був чистий від сторонніх часточок, які можуть завадити якісній стиковці.

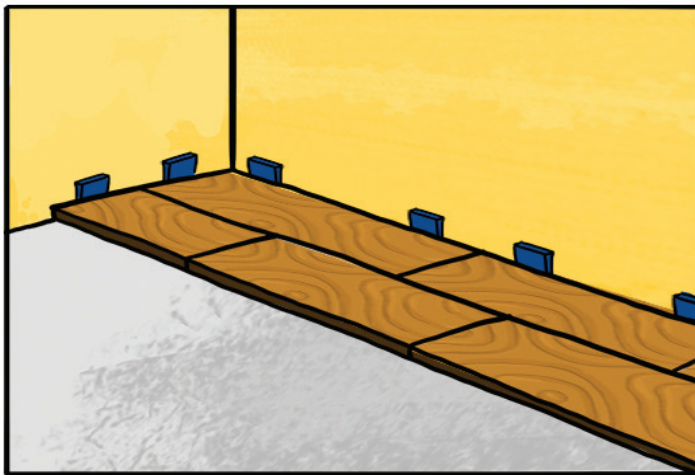


3. Для закінчення першого ряду поверніть останню планку так, щоб вона лягла пазом замкового профілю до стіни та щільно прилегла до стіни праворуч торцевим замком. Відмітьте, де закінчується попередня планка та відріжте залишок (пам'ятайте про необхідність утворення розширювального проміжку 10 мм по всіх сторонах кімнати). Перший ряд готовий.

4. Другий ряд (і всі наступні) починайте з залишку останньої планки попереднього ряду, якщо він довший ніж 300 мм. Слідкуйте за тим, щоб відстань між торцевими стилями планок в сусідніх рядах складала не менш, ніж 300 мм. Друга й наступні планки 2-го ряду спочатку зістиковуються по торцях і потім з'єднуються з укладеним ламінованим покриттям для підлоги 1-го ряду по боковій («довгій») стороні. Порада для швидкої та якісної інсталяції ламінованого покриття із замком ТС-лок — зберіть повний ряд планок поряд з попереднім рядом, фіксуючи планки у коротких (торцевих) з'єднаннях шматком планки, а потім приєднайте цілком зібраний ряд до попереднього ряду.



5. Після монтажу трьох перших рядків відсуньте укладене ламіноване покриття для підлоги від стіни, злегка потягнувши його, і виставіть необхідний компенсаційний отвір по довгій стороні за допомогою клинів.

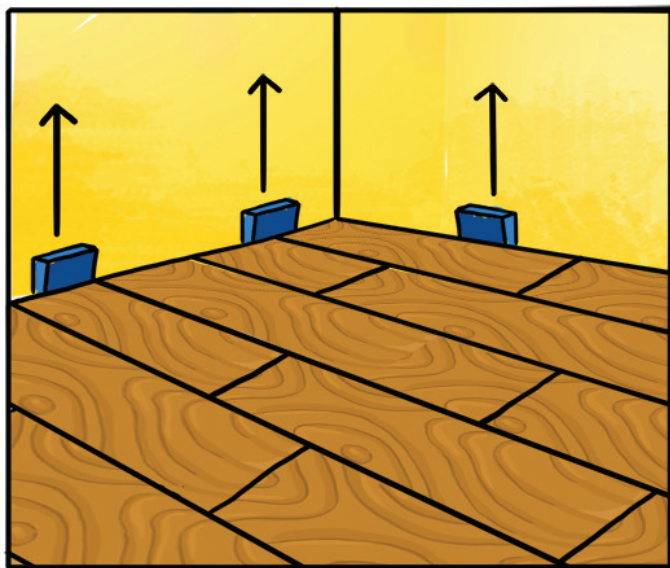


6. Останній ряд: коли ви укладаєте останній ряд, можливо, що ламіноване покриття для підлоги не може розміститись між попереднім рядом та стіною. В цьому випадку, розташуйте планку на планці останнього рядку, суміщуючи краї планок. Після цього покладіть зверху на планку останнього ряду шматок планки і відмітьте лінію відрізу вздовж планки. Для утворення розширювального зазору між останнім рядом та стіною потрібно видалити

виступаючу частину пазу замкового профілю останнього ряду, навіть якщо розрізання планок останнього ряду не є необхідним.

7. У випадку, якщо у кімнаті немає достатньо простору для опускання останнього рядку додола (наприклад під радіатором опалення), останній ряд може бути засунути горизонтально у передостанній ряд. Для цього потрібно видалити виступаючу догори частину пазу замкового профілю (наприклад стамескою), щоб зробити його плоским. Нанесіть тонкий шар клею вздовж верхнього краю модифікованого профілю замка. Після цього устроміть останній ряд у передостанній, використовуючи спеціальний прилад – тягу Тарктул. Закінчить укладання утворенням розширювального зазору між стіною та ламінованим покриттям для підлоги. Відтепер ламіноване покриття для підлоги укладено, плінтуса та поріжки можуть бути встановлені. Не забудьте видалити допоміжні клини перед встановленням плінтусів!

8. Якщо з довгої сторони планки ламіноване покриття для підлоги при укладанні зустрічає труби (опалення та інші) — просвердлить отвір діаметром, прибіл. на 16 мм більшим ніж діаметр труби, для утворення розширювального зазору навколо труби. Зробіть олівцем відмітку, де пиляти. Відпиляйте шматок планки, який буде розміщений позаду труб, ближче до стіни. Якщо труби розташовані вздовж короткої сторони планки, відріжте планку під кутом 90° просто через отвори.



9. Встановить планку, як потрібно, та. використовуючи клей, закріпить відрізаний шматок планки. Зробіть розширювальний зазор, використовуючи клини та закрійте отвори біля труб, використовуючи декоративні накладки.

10. Дверні лиштви треба знімати при укладанні ламінованого покриття для підлоги, але частіше їх простіше підрізати при укладанні планок покриття.

Використовуйте не потрібний Вам шматок планки як шаблон товщини та відріжте лиштву добре загостреною дрібнозубою пилкою. Просуньте планку під лиштву при укладанні. Переконайтесь, що ламіноване покриття для підлоги не затиснуто між лиштвою та основою.

***ВАЖЛИВО:** При укладанні необхідно зробити компенсаційні (розширювальні) проміжки між окремими приміщеннями, які слід закрити відповідними поріжками.*

ПОСІБНИК ПО ДОГЛЯДУ ТА ПРИБИРАННЮ ЗА ЛАМІНОВАНОГО ПОКРИТТЯ ДЛЯ ПІДЛОГИ ТАРКЕТТ

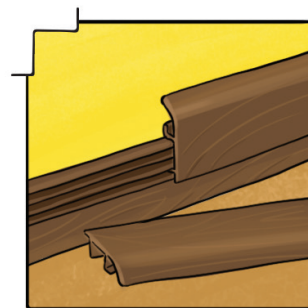
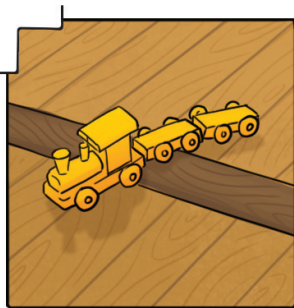
- Прибирайте ганчіркою чи пилососом підлогу регулярно для позбавлення Вашої підлоги від пилу та абразивних часток, що можуть пошкодити поверхню.
- Якомога швидше збирайте рідину, що потрапила на Вашу підлогу.
- Використовуйте захисні килимки зовні та всередині приміщень, щоб запобігти привнесенню піску та бруду на ламіноване покриття для підлоги.
- Прикріпіть захисні повстяні підкладки на ніжки усіх меблів у приміщенні для полегшення пересування та запобігання утворенню подряпин. Зберігайте ці підкладки чистими та замінюйте їх, якщо вони пошкоджені.
- Захищайте Вашу підлогу під час пересування меблів чи важких предметів. Для цього використовуйте перевернуті килимки, на які потім зверху покладені шматки фанери. Встановіть при переміщенні ніжки меблів на ці шматочки фанери та ковзайте вантаж.
- Підтримуйте рівень відносної вологості повітря у межах між 40 та 70%, для Вашого власного здоров'я та захисту вашого ламінованого покриття для підлоги та дерев'яних меблів. Деревина — це натуральний матеріал, який реагує на зміни вмісту вологи у повітрі, коли волога всмоктується чи звільняється ламінованим покриттям для підлоги.

Речі, яких потрібно уникати:

- Не виконуйте очищення чи вологе прибирання за допомогою води. Це може пошкодити Ваше ламіноване покриття для підлоги.
- Ніколи не наносить очишувач чи будь-яку очишувальну рідину безпосередньо на поверхню ламінованого покриття для підлоги.

- Ніколи не використовуйте віск, мастику, очищувачі на масляній основі чи інші побутові очищувачі для догляду за ламінованим покриттям для підлоги чи прибирання, тому що: ці продукти роблять підлогу слизькою; надають підлозі брудний вигляд та роблять прибирання більш важким.

- Не встановлюйте рослини у горщиках безпосередньо на підлогу, тому що конденсація вологи під рослинами може пошкодити ламіноване покриття для підлоги.



ЦЕНТРАЛЬНИЙ ОФІС TARKETT УКРАЇНА

01015, Україна, м. Київ, вул. Старонаводницька, б. 13,
секція «Г», офіс 126-Б, 1-й поверх

Тел.: +380 (44) 569-12-21

Факс: +380 (44) 569-12-18

Гаряча лінія TARKETT: ukraine@tarkett.com



www.tarkett.ua